

## **VIENTKARTINIŲ POPIERINIŲ STERILIZACIJOS VOKŲ SU IŠORINIŲ BEI VIDINIŲ INDIKATORIAIS "MICROSTOP" naudojimo instrukcija**

### **1. BENDRA**

Vienkartiniai popieriniai sterilizacijos vokai "Microstop" yra skirti sterilizuoti garais ar karštu oru (toliau – vokai), gaminami pagal UVST EN ISO 11607-1:2019 standartą ir naudojami sterilizuojamiems kirpyklų, kosmetologijos ir manikiūro įrankiams pakuoti, siekiant užtikrinti jų sterilumą po sterilizavimo laikymo ir transportavimo metu, kol bus panaudoti pagal paskirtį.

Vokai atitinka Europos standarto EN ISO 11607-1:2017, IDT; ISO 11607-1:2006 reikalavimus sterilizavimo pakavimo medžiagoms. Vokai yra stačiakampio formos su dviem klijuotomis šoninėmis ir apatinėmis siūlėmis. Išsikišusioje pakuotės (vožtuvo) pusės dalyje yra lipnus sluoksnis, apsaugotas anti-lipniu popieriumi. Priekinėje pakuotės pusėje yra 1-osios klasės cheminis indikatorius, leidžiantis atskirti sterilizuotus maišus nuo tų, kurie nebuvo paveikti. Vidiniai IV-os klasės indikatoriais užtikrina, kad būtų laikomasi sterilizavimo parametrų ir būtų pasiektos sąlygos, pakankamos patikimam produktų sterilizavimui. Sterilizacijos metu vizualiai atskiriamas spalvos pokytis.

### **2. PAKUOČIŲ PRITAIKYMAS**

2.1 Prieš naudojimą vokai tikrinami, tikrinant jų vientisumą ir galiojimo laiką pagal ženklimą.  
**NELEIDŽIAMA NAUDOTI PAŽEISTŲ IR PASIBUGUSIO GALIOJIMO LAIKO PAKUOČIŲ!**

2.2 Voko dydis parenkamas atsižvelgiant į sterilizuojamo instrumento prietaiso matmenis. Siekiant išvengti siūlų plyšimo sterilizavimo proceso metu, vokai neturėtų būti užpildyti daugiau kaip 3/4 pakuotės tūrio ar ilgio.

2.3 Instrumentai į vokus dedami su darbinėmis dalimis į uždara pakuotės pusę.

Siekiant išvengti vokų pažeidimo auskarų vėrimo ar pjaustymo įrankiais, galima naudoti šiuos metodus: pakuoti produktus nuosekliai į du maišus arba apvynioti tokių gaminių darbinės dalis švaria marle arba popierinėmis servetėlėmis.

2.4 Pakuotė, užpildyta produktu, uždaroma taip:

- prieš uždarant voką, oras turi būti pašalintas iš jo lyginant link atviro galo;
- kartu su instrumentais įdėkite vidinį indikatorių
- nuimkite lipnią dangą nuo lipnaus vožtuvo sluoksnio;
- sulenkite vožtuvą išilgai sulankstomos linijos ir prispauskite jį prie priekinės maišo pusės, glostydami ranką nuo centro iki maišo kraštų.

2.5 Vokai su supakuotais instrumentais bei vidiniais indikatoriais dedami į sterilizavimo įrangą.

2.6 Į vokus supakuotų instrumentų sterilizavimas atliekamas sterilizatoriuose, leidžiamuose pagal nustatytą naudojimo EB tvarką, laikantis sterilizatorių naudojimo instrukcijų reikalavimų ir sterilizavimo kameros pakrovimo taisyklių. Paketus sterilizuokite 180 ° C - 60 minučių.

PASTABA. PRODUKTŲ STERILIZAVIMAS KARŠTAME ORE TURĖTŲ BŪTI ATLIEKAMAS NE AUKŠTESNĖJE KAIP 183 ° C TEMPERATŪROJE!

2.7 Vokai su instrumentais, kurie lieka drėgni posterilizavimo garuose, džiovinami iškart po sterilizavimo atviroje sterilizatoriaus kameroje, džiovinimo krosnyje arba oro sterilizatoriuje ne aukštesnėje kaip 80 ° C temperatūroje.

2.8 Sterilizuotų instrumentų tinkamumo laikas vokuose yra 50 dienų.

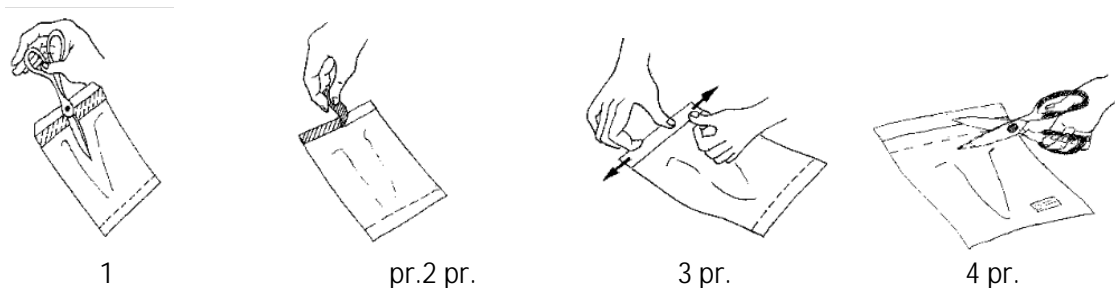
DĖMESYS! PAKUOTĒS SKIRTOS VIENKARTINIAM NAUDOJIMUI !!!

2.9 Draudžiama naudoti produktus iš pakuočių, jei:

- sterilizuotų instrumentų tinkamumo laikas yra pasibaigęs arba nėra informacijos apie sterilizavimo datą;
- pažeidžiamas pakuotės vientisumas;
- cheminis vidinis indikatorius nepakeitė savo spalvos;
- Pakuotė yra drėgna.

2.10 Nesant pažeidimų, pakuotė atidaroma žirkėmis vožtuvo šone, laikantis aseptikos priemonių. Produktai yra išdėstyti ant sterilaus stalo arba nedelsiant naudojami pagal paskirtį.






2.11 Naudoti vokai turi būti šalinami kaip buitinės atliekos.






Ant transportavimo pakuotės nurodomas pakuočių skaičius, partijos numeris, galiojimo laikas. Vokai turi būti laikomi gamintojo pakuotėje šildomoje patalpoje 5 °C-40 ° C temperatūroje ir ne didesnėje kaip 80% santykinėje drėgmėje, apsaugotoje nuo saulės spindulių. Apsaugokite vidinius indikatorius nuo drėgmės ir saulės spindulių.

Tinkamumo laikas 36 mėnesiai nuo pagaminimo datos, atsižvelgiant į produkto laikymo sąlygas.

# INSTRUCTION FOR USING STERILIZATION POUCHES

-  1 Open the sterilization pouch and place the tool inside carefully.
-  2 Close the sterilization pouch tightly with adhesive tape.
-  3 Sterilization pouch is ready to use!
-  4 Do not throw the tool into the sterilization with the sharp parts down.
-  5 Stick the sterilization control indicator in a special box on the sterilization pouch.

## MODES OF STERILIZATION

		
180 °C	60 min	shelf life of tools in an airtight sterilization pouch – 50 days.
160 °C	150 min	